



НАЦІОНАЛЬНИЙ СТАНДАРТ УКРАЇНИ

ІНДИВІДУАЛЬНЕ СПОРЯДЖЕННЯ ДЛЯ ЗАХИСТУ ВІД ПАДІННЯ З ВИСОТИ

Загальні вимоги до інструкції
із застосування і маркування
(EN 365:1992, IDT)

ДСТУ EN 365–2001

Видання офіційне

БЗ № 12–2001/431

Київ
ДЕРЖСТАНДАРТ УКРАЇНИ
2002

ПЕРЕДМОВА

- 1 ВНЕСЕНО ВСО «Вінницяелектротехнологія» ДП НЕК «Укренерго», Національним науково-дослідним інститутом охорони праці Мінпраці України та Технічним комітетом зі стандартизації «Безпека промислової продукції та засоби індивідуального захисту працюючих» (ТК 135)
- 2 НАДАНО ЧИННОСТІ наказом Держстандарту України від 28 грудня 2001 р. № 658 з 2003–01–01
- 3 Стандарт відповідає EN 365:1992 Personal protective equipment against falls from a height — General requirements for instructions for use and for marking (Індивідуальне спорядження для захисту від падіння з висоти. Загальні вимоги до інструкції із застосування і маркування) і видається з дозволу CEN
Ступінь відповідності — ідентичний (IDT)
Переклад з англійської (en)
- 4 ВВЕДЕНО ВПЕРШЕ
- 5 ПЕРЕКЛАД І НАУКОВО-ТЕХНІЧНЕ РЕДАГУВАННЯ: **В. Павленко, О. Кропив'янський, І. Векірчик**

Право власності на цей документ належить державі.
Відтворювати, тиражувати і розповсюджувати документ повністю чи частково
на будь-яких носіях інформації без офіційного дозволу Держстандарту України заборонено.
Стосовно врегулювання прав власності звертатися до Держстандарту України

Держстандарт України, 2002

ЗМІСТ

	С.
Національний вступ	IV
1 Сфера застосування	1
2 Інструкція із застосування і маркування	1

НАЦІОНАЛЬНИЙ ВСТУП

Цей стандарт є ідентичний переклад EN 365:1992 Personal protective equipment against falls from a height — General requirements for instructions for use and for marking (Індивідуальне спорядження для захисту від падіння з висоти. Загальні вимоги до інструкції із застосування і маркування).

Технічний комітет, відповідальний за цей стандарт, — ТК 135 «Безпека промислової продукції та засоби індивідуального захисту працюючих».

До стандарту внесено такі редакційні зміни:

- слова «цей європейський стандарт» замінено на «цей стандарт»;
- до розділу 2 «Нормативні посилання» внесено «Національне пояснення» щодо перекладу українською мовою назв стандартів, та виділено у тексті рамкою;
- доповнено структурним елементом «Зміст».

Копію стандартів можна отримати у Національному фонді нормативних документів.

НАЦІОНАЛЬНИЙ СТАНДАРТ УКРАЇНИ

**ІНДИВІДУАЛЬНЕ СПОРЯДЖЕННЯ ДЛЯ ЗАХИСТУ
ВІД ПАДІННЯ З ВИСОТИ**

Загальні вимоги до інструкції із застосування і маркування

**ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ СРЕДСТВА ДЛЯ ЗАЩИТЫ
ОТ ПАДЕНИЙ С ВЫСОТЫ**

Общие требования к инструкции по применению и маркировке

**PERSONAL PROTECTIVE EQUIPMENT AGAINST FALLS
FROM A HEIGHT**

General requirements for instructions for use and for marking

Чинний від 2003–01–01

1 СФЕРА ЗАСТОСУВАННЯ

У цьому стандарті викладено загальні вимоги до інструкцій із застосування і маркування спорядження для захисту від падіння з висоти.

2 ІНСТРУКЦІЇ ІЗ ЗАСТОСУВАННЯ І МАРКУВАННЯ

2.1 Інструкції із застосування

До кожної системи чи елемента системи треба додавати інструкцію, що повинна містити таку інформацію.

а) Докладний опис елемента та за необхідності схем для вірного використання систем чи елементів систем.

б) Вказівка про конкретне застосування індивідуального засобу захисту, наприклад, запобіжних поясів.

с) Документація на систему чи елемент системи з такою інформацією:

- товарний знак;
- назва й адреса виробника чи постачальника;
- серійний номер виробника;
- рік виготовлення;
- інформацію про сумісність з іншими компонентами, зокрема персональний захист від падіння;
- дата купівлі;
- дата першого застосування;
- прізвище користувача;
- місце для зауважень.

д) Вказівка про кріплення системи, що попереджує падіння, повинна передувати позиції користувача з вказівкою про точку кріплення. У цьому разі необхідно вказати мінімальну міцність кріплення.

- е) Інструкція про те, що безпосередньо перед застосуванням користувач повинен:
- оглянути систему чи елемент та переконатися в тому, що система чи елемент придатний для застосування і правильно працює;
 - переконатися, що рекомендації із застосування в комбінації з іншими елементами в системі, як про це записано в обліковій картці для системи чи елемента, можуть бути виконані.
- ф) Попередження про те, що систему чи елемент необхідно негайно замінити у випадку появи найменшого сумніву в їхній надійності. Таку заміну повинен виконати фахівець виробника.
- г) Вказівка про те, що систему чи елемент вже використовували для попередження падіння та з метою безпеки використовують лише один раз. Для наступного її використання необхідно провести профілактику в ремонтній майстерні або на заводі виробника і повторно випробувувати.
- h) Рекомендація про спосіб чищення елементів із текстильного матеріалу і попередження про необхідність суворо дотримуватись цієї процедури.
- і) Вказівка про те, що елементи з текстильного матеріалу, якщо вони намокли під час використання чи чищення, варто сушити в природних умовах подалі від відкритого полум'я чи інших джерел тепла.
- j) Інструкція з захисту під час використання.
- к) Інструкція з захисту від пошкодження.
- l) Інструкція по збереженню. Особливе значення ця інструкція має в умовах впливу на матеріали факторів промислового середовища.
- т) Вказівка про те, що систему чи елемент необхідно піддавати профілактичному огляданню не рідше одного разу в рік (за необхідності) фахівцем або фахівцем підприємства виробника.

2.2 Маркування

Кожен елемент системи повинен мати чітке і довговічне маркування, виконане будь-яким зручним способом та не робити шкідливого впливу і містити таку інформацію:

- Товарний знак,
- приклад запису: — рік виготовлення, що вказують дві останні цифри, наприклад: цифри 92, що означають 1992 рік;
- назва виробника або постачальника, торгова марка чи інший засіб ідентифікації;
 - номер партії виробника та порядковий номер компонента.
- Товарний знак повинен бути чіткий.

13.340.99

Ключові слова: індивідуальний захист, екіпірування, запобігання нещасних випадків, захист від падіння, інструкції, маркування.

Редактор **О. Чихман**
Технічний редактор **О. Касіч**
Коректор **Т. Нагорна**
Комп'ютерна верстка **І. Барков**

Підписано до друку 14.11.2002. Формат 60 × 84 1/8.
Ум. друк. арк. 0,46. Зам. Ціна договірна.

Редакційно-видавничий відділ УкрНДІССІ
03150, Київ-150, вул. Горького, 174